

108401666

Číslo zmluvy podľa evidencie zmlúv : 198/2024
Dátum zverejňovania : 3.1.12.2024
Dátum účinnosti : 0.1.01.2025

ZMLUVA O DIELO

uzatvorená v zmysle ustanovenia § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník (ďalej len „Obchodný zákonník“) v znení neskorších predpisov a zákona č. 185/2015 Z. z Autorský zákon v znení neskorších predpisov (ďalej len „Autorský zákon“)

Zmluvné strany

Objednávateľ : Mesto Holíč
Sídlo : Bratislavská 271/5, 908 51 Holíč
V zastúpení : PhDr. Zdenko Čambal, PhD., primátor mesta Holíč
IČO : 00309541
DIČ : 2021086727
Bankové spojenie : VÚB a. s., pobočka Holíč
Číslo účtu : IBAN: SK45 0200 0000 0000 2002 8182

(ďalej ako „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ : Quartex group, spol. s r.o.
Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava, Oddiel : Sro, vložka číslo : 10145/T
Sídlo : Školská 6, 908 51 Holíč
IČO : 36219398
IČ DPH : SK 202 0184606
Štatutárny zástupca : Milan Mikota, Mgr. Anna Šeniglová – konatelia spoločnosti
Bankové spojenie : Tatra Banka, a.s. pobočka Skalica
Číslo účtu : SK79 1100 0000 0029 2391 5478

(ďalej ako „zhotoviteľ“)

Objednávateľ a Zhotoviteľ, spolu aj ako „zmluvné strany“, jednotlivito aj ako „zmluvná strana“ uzatvárajú túto Zmluvu o dielo (ďalej len „zmluva“).

Čl. I

Úvodné ustanovenia

1.1 Táto zmluva sa uzatvára za účelom pravidelného zabezpečovania tvorby videozáznamu z verejných rokovaní Mestského zastupiteľstva Mesta Holíč (ďalej len „mestské zastupiteľstvo, skrátené MsZ“).

1.2 Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán súvisiacich so zabezpečením plnenia predmetu zmluvy.

Čl. II

Predmet zmluvy

2.1 Predmetom tejto zmluvy je zabezpečovanie tvorby videozáznamov z verejných rokovaní mestského zastupiteľstva v digitálnom formáte Full HD 1920x1080 pixelov zhotovovaných vo formáte MP4 / min. 25 fps pre objednávateľa za podmienok, ako je uvedené ďalej v tejto zmluve (ďalej aj ako „dielo“).

2.2 Dielo ako obsahovo nezostrihaný celok bude zhotovený viacerými (min. 3 ks) kamerami a odovzdané objednávateľovi podľa dohody (na DVD nosiči, Blu ray alebo elektronicky) do 72 hodín od ukončenia rokovania mestského zastupiteľstva.

2.3 Odovzdaný videozáznam bude otitulkovaný menom a priezviskom vystupujúcich v rokovaní mestského zastupiteľstva, pričom titulky budú uvedené minimálne u vedúcich predstaviteľov Mesta Holíč, poslancov MsZ v Holíči a vedúcich oddelení MsÚ Holíč.

2.4 Vytvorený digitálny videozáznam + postprodukcia bude zhotoviteľom počas rokovania mestského zastupiteľstva realizovaný ako streaming (minimálne v HD kvalite) prostredníctvom internetu na kanál www.youtube.com (účet „csrtv live“ resp. prelinkovaný podľa dohody zmluvných strán) a ponechaný ako voľne prístupný pre verejnosť.

2.5 Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo na vlastné náklady a na vlastné nebezpečenstvo v dojednanom čase.

Čl. III

Práva a povinnosti zmluvných strán

3.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo špecifikované v Čl. II tejto zmluvy a objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť zaň dohodnutú cenu v súlade s Čl. IV zmluvy.

3.2 Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť zhotoviteľovi počas výroby záznamu z rokovania MsZ pripojenie na internet (upload cca 50 Mbit/s), pripojenie a možnosť odberu výstupu zvuku z mix pultu mikrofónov a pripojenie techniky na rozvod el. energie v mieste konania rokovania.

3.2 Objednávateľ sa zaväzuje oznámiť zhotoviteľovi termín a miesto rokovania MsZ 7 dní vopred a v prípade mimoriadnych rokovaní MsZ po vzájomnej dohode.

Čl. IV

Cena a platobné podmienky

4.1 Zmluvné strany sa dohodli, že cena za :

- a) Tvorbu digitálneho videozáznamu + postproces (odovzdanie osobne resp. elektronicky):
Paušálny poplatok : 150,00 € (s DPH 184,50 €) + za každú začatú polhodinu: 30,00 € (s DPH 36,90 €), pričom do dĺžky natáčania bude započítaný aj čas prípadnej prestávky v rokovaní, bez zvuku, titulok prestávka

b) Streamovanie videozáznamu online (minimálne v HD rozlíšení) na www.youtube.com (prípadne zdieľanie na inú platformu):

Za každú začatú pol hodinu: 8,00 € (s DPH 9,84 €), pričom online stream bude považovaný podľa § 84 Autorského zákona za originál audiovizuálneho diela, ktorého výrobcom je zhotoviteľ.

4.2 Ceny dohodnuté v tejto zmluve sú konečné. Doplnkové služby a prípadné ďalšie úkony nad rámec uvedenej zmluvy budú riešené samostatnou objednávkou. Zhotoviteľ je platca DPH.

4.3 Doplnujúce služby (mimo zadania, na základe objednávky):

a) Výroba blu ray nosiča + obal : 6,00 € (s DPH 7,38 €)

b) Live vysielaná na ČSRTV: 0,00; odvysielanie repríz (zo záznamu): 30,00 € (s DPH 36,90€). Položka je účtovaná len pri zaradení a úprave vysielacích formátov dlhších ako 180 min.

4.4 Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť cenu diela zhotoviteľovi najneskôr do 14 dní od doručenia faktúry za vykonané dielo. Faktúra musí obsahovať náležitosti v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. V prípade, že faktúra nebude obsahovať zákonom vyžadované náležitosti alebo uvedené údaje budú nesprávne, je objednávateľ oprávnený zhotoviteľovi faktúru v lehote jej splatnosti vrátiť na opravu. Na opravenej faktúre je zhotoviteľ povinný vyznačiť novú lehotu splatnosti.

4.5 Objednávateľ neposkytuje zhotoviteľovi preddavok na vykonanie diela.

4.6 V zmluvnej cene uvedenej v bode 4.1 tohto článku zmluvy sú už zahrnuté všetky náklady zhotoviteľa, ktoré vynaloží v súvislosti so zabezpečením tvorby diela.

4.7 Zmena zmluvnej ceny je možná len na základe písomného dodatku k tejto, ktorý bude obsahovať dohodu zmluvných strán s uvedením dôvodov zmeny zmluvnej ceny.

Čl. V

Platnosť zmluvy

Skončenie zmluvy a riešenie sporov

5.1 Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, od 01.01.2025 do 31.12.2025.

5.2 Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy, ak je zrejmé, že dielo nebude vykonané riadne (z dôvodov výlučne na strane poskytovateľa) a poskytovateľ neurobí nápravu ani v dohodnutej primeranej lehote.

5.3 Zhotoviteľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy ak je zrejmé, že objednávateľ neplní zmluvné podmienky a tým zhotoviteľovi znemožňuje vykonanie diela v súlade s Čl. II zmluvy.

5.4 Odstúpenie od zmluvy musí byť oznámené druhej zmluvnej strane písomne s uvedením dôvodu, pre ktorý strana od zmluvy odstupuje. Účinky odstúpenia nastávajú dňom jeho doručenia druhej zmluvnej strane.

5.5 Ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená túto zmluvu vypovedať bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je 1 mesiac a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po dni doručenia výpovede druhej zmluvnej strane.

5.6 V prípade ak by vznikli spory vyplývajúce z tejto zmluvy, zmluvné strany ich riešia vzájomnou dohodou. V prípade, ak by k dohode medzi zmluvnými stranami nedošlo, ktorákoľvek zo zmluvných strán sa môže obrátiť na súd, aby vo veci rozhodol.

Čl. VI

Záverečné ustanovenia

6.1 Vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia predovšetkým príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a Autorského zákona, v odôvodnených prípadoch aj inými platnými právnymi predpismi v Slovenskej republike.

6.2 Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len očíslovanými písomnými dodatkami podpísanými oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

6.3 Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, objednávateľ aj zhotoviteľ obdržia po jednom vyhotovení.

6.4 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Táto zmluva je v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov povinne zverejňovanou zmluvou. V súlade s § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

6.5 Zmluvné strany prehlasujú, že zmluva bola uzavretá na základe ich pravej a slobodnej vôle, vážne, zrozumiteľne, nie v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok a na základe súhlasu s ňou ju podpisujú.

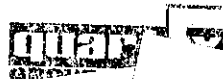
6.6 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je jej Príloha č. 1 : cenová ponuka zhotoviteľa zo dňa 18.12.2024.

V Holíči dňa: 30-12-2024

Objednávateľ

PhDr. Zdenko Č

primátor m



①

Milán Mikota, Mgr. Anna Šeniglová

konatelia spoločnosti Quartex group, spol. s r.o.



ČESKO-SLOVENSKÁ
regionálna televízia

Quartex group, spol. s r.o.

Školská 6, 908 51 Holíč, SK

Tel. ++421 34 668 5538

e-mail: quartex@quartex.sk

Mesto Holíč
Bratislavská 5
908 51 Holíč

Tvorba videozáznamu z rokovania Mestských zastupiteľstiev – cenová ponuka pre rok 2025.

1. Základné informácie:

- Video formát: Full HD 1920x1080p 25 fps ,mp4
- Nezostrihaný celok – zvukovo upravené (vypísaním 1 khz) o nevhodné výrazy, priama a skrytá reklama a vysielanie príspevkov zakázaných zákonom 264/2022 Z.z. v znení neskorších predpisov
- Záznam bude zhotovený viacerými kamerami (min. 3ks + doplňujúci vstup cez NDI napr. hlasovacie zariadenie), odovzdaný objednávateľovi podľa požiadaviek do 72 hod. od ukončenia rokovania MsZ. Odovzdaný záznam bude otitulovaný menom a priezviskom vystupujúcich v rokovaní MsZ (min. vedúcich predstaviteľov vedenia MsÚ, poslancov MsZ a vedúcich oddelení MsÚ Holíč)
- Záznam bude online streamovaný v HD kvalite cez internetové pripojenie objednávateľa
- Zvuk bude odoberaný zo zariadenia objednávateľa, ktorý ručí za jeho kvalitu

2. Kalkulácia ponuky:

a. Tvorba digitálneho videozáznamu + postproces (odovzdanie osobne resp. elektronicky):

Paušálny poplatok: **150,00 €** (s DPH 184,50 €) + za každú začatú polhodinu: **30,00 €** (s DPH 36,90 €)

**do dĺžky natáčania bude započítaná aj čas prípadnej prestávky v rokovaní, bez zvuku, titulok prestávka*

b. Streamovanie videozáznamu online na www.youtube.com (prípadne zdieľanie na inú platformu):

za každú začatú polhodinu: **8,00 €** (s DPH 9,84 €)

Online stream bude považovaný podľa § 84 zák. 185/2015 Z.z. v znení neskorších predpisov (Autorský zákon) za originál audiovizuálneho diela, ktorého výrobcom je zhotoviteľ.

3. Doplňujúce služby (mimo zadania, na základe objednávky):

a. Výroba blu ray nosiča + obal: **6,00 €** (s DPH 7,38 €)

b. Live vysielaná na ČSRTV: **0,00 €**, odvysielanie repríz (zo záznamu): **30,00 €** (s DPH 36,90 €)

** poznámka: položka účtovaná len pri zaradení a úprave vysielacích formátov dlhších ako 180 min.*

Kalkulácia videozáznam + stream (180 min - odovzdanie elektronicky) – príklad:

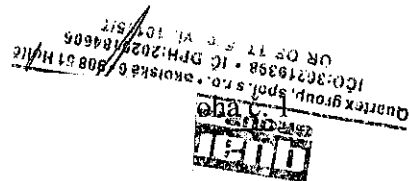
Natáčanie - **150,00 € + 180,00 € (6 x 30,00 €) = 330,00 €**

Streamovanie **48,00 € (6 x 8,00 €) = 48,00 €**

• **Spolu (elektronické odovzdanie záznamu): 378,00 € bez DPH (s DPH 464,94 €)**

• V Holíči dňa: 18.12.2024

• Vypracoval: Mikota Milan. konateľ spoločnosti





ČESKO-SLOVENSKÁ
regionálna televízia

Quartex group, spol. s r.o.

Školská 6, 908 51 Holíč, SK

Tel. ++421 34 668 5538

e-mail: quartex@quartex.sk

Čestné vyhlásenie uchádzača

v rámci postupu zabezpečenia zákazky „**Tvorba videozáznamu Mestských zastupiteľstiev v meste Holíč**“ v zmysle § 117 ZVO

Obchodné meno, názov uchádzača: **Quartex group, spol. s r.o.**

Adresa, sídlo:

Školská 6, 90851 Holíč

IČO:

36 219 398

Ako štatutárny orgán vyššie uvedeného uchádzača týmto **čestne vyhlasujem, že:**

- nemám uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike alebo v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu,
- bezvýhradne súhlasím s podmienkami uvedenými vo Výzve na predloženie cenovej ponuky, v prílohách k Výzve a v ostatných dokumentoch poskytnutých verejným obstarávateľom v lehote na predkladanie ponúk,
- všetky predložené doklady a údaje v ponuke sú pravdivé a úplné a o tom, že obsahu Výzvy na predloženie cenovej ponuky a obsahu všetkých ostatných dokumentov poskytnutých verejným obstarávateľom v lehote na predkladanie ponúk rozumiem;
- dávam písomný súhlas k tomu, že doklady a údaje v nich obsiahnuté, ktoré poskytujeme v súvislosti s týmto verejným obstarávaním, môže verejný obstarávateľ spracovávať podľa zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov). Týmto tiež súhlasíme so spracovaním poskytnutých osobných údajov v súlade s Nariadením EP a R č. 2016/679 zo dňa 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov. Súhlas k spracúvaniu osobných údajov fyzických osôb, poskytnutých v rozsahu meno a priezvisko, bydlisko, dátum narodenia, rodné číslo, číslo OP, e-mailová adresa, telefónny kontakt, je verejný obstarávateľ oprávnený spracúvať za účelom naplnenia predmetu verejného obstarávania po dobu trvania vyhlásenej súťaže a na dobu potrebnú k výkonu práv a povinností vyplývajúcich zo všeobecne záväzných právnych predpisov. Dotknutá osoba môže svoj súhlas písomne kedykoľvek odvolať. Na osobné údaje, ktoré sa už stali verejne známymi, sa právo výmazu nevzťahuje;
- naša organizácia nie je čo i len v potenciálnom konflikte záujmov vo vzťahu k verejnému obstarávateľovi, jeho zamestnancom alebo vo vzťahu k osobám, ktoré sa podieľali pri príprave a realizácii verejného obstarávania.

V Holíči dňa 18.12.2024

